



Eestikeelne väljaanne

Teave ja teatised

54. aastakäik

19. märts 2011

<u>Teatis nr</u>	<u>Sisukord</u>	<u>Lehekül</u>
	III <i>Ettevalmistavad aktid</i>	
	Euroopa Komisjon	
2011/C 88/01	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	1
2011/C 88/02	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	2
2011/C 88/03	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	5
2011/C 88/04	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	6
2011/C 88/05	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	7
2011/C 88/06	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	9
2011/C 88/07	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	13
2011/C 88/08	Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	16

ET

Hind:
3 EUR

(Jätub pöördel)

IV Teave

TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

Euroopa Komisjon

2011/C 88/09	Euro vahetuskurss	18
2011/C 88/10	Viimati avaldatud KOM-dokumendid, v.a seadusandlikud ettepanekud ja komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud ELT C 26, 28.1.2011	19
2011/C 88/11	Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	20
2011/C 88/12	Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	23
2011/C 88/13	Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	25
2011/C 88/14	Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud	26

TEAVE LIIKMESRIIKIDELT

2011/C 88/15	Liikmesriikide edastatud kokkuvõtlik teave riigiabi kohta, mida antakse kooskõlas komisjoni määrusega (EÜ) nr 1857/2006, mis käsitleb asutamislepingu artiklite 87 ja 88 kohaldamist põllumajandustoodete tootmisega tegelevatele väikestele ja keskmise suurusega ettevõtetele antava riigiabi suhtes ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 70/2001	28
--------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----

V Teated

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

Euroopa Komisjon

2011/C 88/16	Eelteatis koondumise kohta (Juhtum COMP/M.6159 – Warburg Pincus/Vestar/Triton Container International) – Võimalik lihtsustatud korras menetlemine ⁽¹⁾	33
--------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----



⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

III

(Ettevalmistavad aktid)

EUROOPA KOMISJON

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud*(2011/C 88/01)*

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2008) 853	1	12.12.2008	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning Süüria Araabia Vabariigi vahelise Euroopa – Vahemere piirkonna assotsieerumislepingu Euroopa Ühenduse nimel allkirjastamiseks ja selle ajutiseks kohaldamiseks
KOM(2008) 853	2	12.12.2008	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa – Vahemere piirkonna assotsieerumislepingu sõlmimiseks ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Süüria Araabia Vabariigi vahel

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/02)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 546		19.10.2009	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv sõidukite raadiohäärete (elektromagnetiline ühilduvus) kohta
KOM(2009) 593		28.10.2009	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse uute väikeste tarbesõidukite heitenormid, lähtudes väikesõidukite CO ₂ -heite vähendamist käsitlevast ühenduse teraviklikust lähenemisviisist
KOM(2009) 605		30.10.2009	Ettepanek: nõukogu otsus sõlmida Euroopa Ühenduse ning Islandi Vabariigi, Liechtensteini Vürstiriigi, Norra Kuningriigi ja Šveitsi Konföderatsiooni kokkulepe, milles käsitletakse nimetatud riikide osalemist nende komiteede töös, kes abistavad Euroopa Komisjoni tema rakendusvolituste täitmisel seoses Schengeni <i>acquis'</i> sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega
KOM(2009) 606		30.10.2009	Ettepanek: nõukogu otsus kirjutada alla Euroopa Ühenduse ning Islandi Vabariigi, Liechtensteini Vürstiriigi, Norra Kuningriigi ja Šveitsi Konföderatsiooni kokkuleppele, milles käsitletakse nimetatud riikide osalemist nende komiteede töös, kes abistavad Euroopa Komisjoni tema rakendusvolituste täitmisel seoses Schengeni <i>acquis'</i> sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega
KOM(2009) 620		11.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Tuneesia Vabariigi vahel sõlmitud Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu protokollil sõlmimise kohta, et võtta arvesse Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia ühinemist Euroopa Liiduga
KOM(2009) 621		11.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Tuneesia Vabariigi vahel sõlmitud Euroopa – Vahemere piirkonna lepingu protokollil alla kirjutamise ja ajutise kohaldamise kohta, et võtta arvesse Bulgaaria Vabariigi ja Rumeenia ühinemist Euroopa Liiduga
KOM(2009) 625		16.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega kehtestatakse pärast nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 11 lõike 2 kohast aegumise läbivaatamist Hiina Rahvavabariigist pärit furfuriülalkoholi impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
KOM(2009) 632		20.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Ühenduse seisukoha kehtestamise kohta energiaühenduse ministrite nõukogus (Zagreb, 18. detsember 2009)
KOM(2009) 634		20.11.2009	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus ühenduse lennujaamades teenindusaegade jaotamise ühiste eeskirjade kohta (kodifitseeritud versioon)
KOM(2009) 636		20.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega kehtestatakse soovitus hinnad ja ühenduse tootjahinnad teatavatele kalandustoodetele 2010. kalandusaastaks vastavalt määrusele (EÜ) nr 104/2000

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 637		23.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1911/2006, millega kehtestatakse muu hulgas Venemaalt pärit uurea ja ammoniumnitraadi lahuste impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
KOM(2009) 638		17.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 1859/2005, millega kehtestatakse teatavad piiravad meetmed Usbekistani suhtes
KOM(2009) 641		24.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, mille kohaselt lubatakse Portugali Vabariigil kohaldada meedet, millega tehakse erand nõukogu direktiivi 2006/112/EÜ (mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi) artiklitest 168, 193 ja 250
KOM(2009) 645		30.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1255/96, millega ajutiselt peatatakse teatavatele tööstus-, põllumajandus- ja kalatoodetele kehtestatud ühise tollitariifistiku ühepoolsed tollimaksud
KOM(2009) 650		27.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus nr 2009/473/EÜ kirjavahetuse vormis lepingu sõlmimise kohta, milles käsitletakse Euroopa Ühenduse ja Guinea Vabariigi vahelise kalandusala partnerluslepingu ajutist kohaldamist
KOM(2009) 651		30.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega avatakse teatavaid põllumajandus- ja tööstustootedid hõlmavad ühepoolsed ühenduse tariifivabused ja sätestatakse nende haldamine
KOM(2009) 652		23.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega kehtestatakse teatavad piiravad meetmed Guinea suhtes
KOM(2009) 653		1.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta seoses ettepanekuga muuta Euroopa Ühenduse ja Hiina Rahvavabariigi valitsuse vahelise narkootiliste või psühhotroopsete ainete ebaseaduslikuks valmistamiseks sageli kasutatavaid lähteaineid ja muid aineid käsitleva lepingu A lisa
KOM(2009) 655		27.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega pärast nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 11 lõike 2 kohast aegumise läbivaatamist kehtestatakse teatavate Vietnamist ja Hiina Rahvavabariigist pärit nahast pealsetega jalatsite impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks, mida laiendatakse Aomeni erihalduspiirkonnast lähetatud teatavate nahast pealsetega jalatsite impordi suhtes, olenevata sellest, kas need on deklareeritud Aomeni erihalduspiirkonnast pärinevatena või mitte
KOM(2009) 657		30.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, milles käsitletakse ühenduse seisukohta Euroopa Ühenduse ja Šveitsi ühiskomitees, mis asutati Euroopa Ühenduse ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise audiovisuaalvaldkonda käsitleva lepinguga (millega kehtestatakse tingimused Šveitsi Konföderatsiooni osalemiseks ühenduse programmis MEDIA 2007), seoses ühiskomitee otsusega lepingu I lisa artikli 1 ajakohastamise suhtes
KOM(2009) 658		27.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega täiendatakse Schengeni piirieskirju, mis käsitlevad välistel merepiiridel toimuvat patrull- ja vaatlustegevust, mis toimub liikmesriikidevahelises operatiivkoostöös, mida kooskõlastab Euroopa Liidu liikmesriikide välispiiril tehtava operatiivkoostöö juhtimise Euroopa agentuur

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 659		30.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega tunnistatakse kehtetuks endisest Jugoslaavia Makedoonia Vabariigist pärit ferrosiitsiumi impordi suhtes määrusega (EÜ) nr 172/2008 kehtestatud dumpinguvastane tollimaks
KOM(2009) 660		30.11.2009	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus paindlikkusinstrumendi kasutuselevõtu kohta
KOM(2009) 663		30.11.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega lõpetatakse määruse (EÜ) nr 1338/2006 (millega kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit seemisnaha impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks) läbivaatamine seoses uue eksportijaga, nõutakse tagasiulatuvalt sisse ja kehtestatakse tollimaks kõnealuse riigi ühe eksportija impordi suhtes ja lõpetatakse selle impordi registreerimine
KOM(2009) 668		8.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega lubatakse Leedu Vabariigil pikendada meetme kohaldamist, millega tehakse erand nõukogu direktiivi 2006/112/EÜ (mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi) artiklist 193
KOM(2009) 670		7.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega tunnistatakse kehtetuks 6. aprilli 2009. aasta otsus 2009/472/EÜ ja milles käsitletakse Mauritaania Islamivabariigiga AKV-EÜ partnerluslepingu artikli 96 kohaselt peetud nõupidamise järeelmeetmeid
KOM(2009) 671		15.12.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega peatatakse ajutiselt nõukogu määrusega (EÜ) nr 732/2008 kehtestatud säästva arengu ja hea valitsemistava edendamiseks kohaldatav stimuleeriv erikord Sri Lanka Demokraatliku Sotsialistliku Vabariigi suhtes
KOM(2009) 677		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 452/2007, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks muu hulgas Hiina Rahvavabariigist pärit triikimislaudade impordi suhtes
KOM(2009) 679		18.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus metsaõigusnormide täitmise järelevalvet, metsahaldust ja Euroopa Liitu toodavate puittoodetega kauplemist (FLEGT) käsitleva vabatahtliku partnerluslepingu allakirjutamise kohta Euroopa Liidu ja Kongo Vabariigi vahel
KOM(2009) 684		16.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Gruusia vahelise partnerlus- ja koostöölepinguga asutatud koostöökomitees vastuvõetava liidu seisukoha kohta seoses uute allkomiteede moodustamisega
KOM(2009) 685		16.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Armeenia Vabariigi vahelise partnerlus- ja koostöölepinguga asutatud koostöökomitees vastuvõetava liidu seisukoha kohta seoses uute allkomiteede moodustamisega

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/03)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 486		17.9.2009	Komisjoni arvamus EÜ asutamislepingu artikli 251 lõike 2 kolmanda lõigu punkti c alusel Euroopa Parlamendi muudatuse kohta nõukogu ühises seisukohas, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse ettepanekut taimekaitsevahendite statistika kohta, millega muudetakse komisjoni ettepanekut asutamislepingu artikli 250 lõike 2 alusel
KOM(2009) 579		20.10.2009	Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles sätestatakse ehitustoodete turustamise ühtlustamistingimused
KOM(2009) 642		23.11.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile EÜ asutamislepingu artikli 251 lõike 2 teise lõigu alusel nõukogu ühise seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (rehvide käitumisesäästlikkuse ja muude oluliste parameetrite märgistamise kohta) muudetud ettepaneku vastuvõtmist
KOM(2009) 648R		2.12.2009	Muudetud ettepanek: nõukogu otsus koostöölepingu sõlmimise kohta Euroopa Liidu nimel ühelt poolt Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Liechtensteini Vürstiriigi vahel nende finantshuve kahjustava pettuse ja mis tahes muu ebaseadusliku tegevuse vastu võitlemiseks ning maksustamisalase teabevahetuse tagamiseks

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/04)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 342		10.9.2009	Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb sõrmejälgede võrdlemise EURODAC-süsteemi kehtestamist määruse (EÜ) nr .../... (millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest) tõhusa kohaldamise eesmärgil
KOM(2009) 629		19.11.2009	Muudetud ettepanek: nõukogu määrus (EÜ, Euratom), millega kohandatakse alates 1. juulist 2009 Euroopa ühenduste ametnike ja muude teenistujate töötasusid ja pensione ning nimetatud töötasude ja pensionide suhtes kohaldatavaid paranduskoeffitsiente
KOM(2009) 644		23.11.2009	Muudetud ettepanek: nõukogu otsus koostöölepingu allakirjutamise kohta Euroopa Liidu nimel ühelt poolt Euroopa Liidu ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Liechtensteini Vürstiriigi vahel nende finantsshuve kahjustava pettuse ja mis tahes muu ebaseadusliku tegevuse vastu võitlemiseks ning maksustamisalase teabevahetuse tagamiseks ning kõnealuse koostöölepingu ajutise kohaldamise kohta
KOM(2009) 662		30.11.2009	Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega muudetakse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta seoses mitmeaastase finantsraamistikuga: energeetikavaldkonna projektide rahastamine Euroopa majanduse elavdamise kava raames

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/05)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 344		10.9.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks EURODAC-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil
KOM(2009) 384		22.7.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1083/2006, millega nähakse ette üldsätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta, seoses teatavate nõuete lihtsustamise ja finantsjuhtimise teatavate sätetega
KOM(2009) 631		18.11.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Korea Vabariigi vahelise raamlepingu allakirjutamise kohta Euroopa Ühenduse nimel ja selle ajutise kohaldamise kohta
KOM(2009) 672		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega sätestatakse ühist käibemaksusüsteemi käsitleva direktiivi 2006/112/EÜ rakendusmeetmed
KOM(2009) 686		16.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Aserbaidžaani Vabariigi vahelise partnerlus- ja koostöölepinguga asutatud koostöökomitees vastuvõetava liidu seisukoha kohta seoses uute allkomiteede moodustamisega
KOM(2009) 688		22.12.2009	Ettepanek: nõukogu ja komisjoni otsus, millega võetakse ELi ja Montenegro stabiliseerimis- ja assotsieerimisenõukogu töökorra kohta seisukoht, mis tuleb nimetatud nõukogus vastu võtta
KOM(2009) 697		21.12.2009	Ettepanek: nõukogu määrus, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks Ameerika Ühendriikidest pärit etanoolamiinide impordi suhtes
KOM(2009) 701		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ja Austraalia vaheline leping, mis käsitleb lennuettevõtjate poolt Euroopa Liidust pärineva broneeringuinfo töötlemist ja edastamist Austraalia Tolliametile
KOM(2009) 702		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vaheline leping, mis käsitleb lennuettevõtjate poolt broneeringuinfo töötlemist ja edastamist Ameerika Ühendriikide Sisejulgeolekuministeeriumile (DHS) (2007. aasta broneeringuinfo leping)
KOM(2009) 703		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vaheline leping, mis käsitleb rahaülekannetega seotud andmete töötlemist ja nende edastamist Euroopa Liidust Ameerika Ühendriikidesse terroristide rahastamise jälgimisprogrammi raames
KOM(2009) 704		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahel kokkulepe, mis käsitleb 29. mai 2000. aasta konventsiooni Euroopa Liidu liikmesriikide vahelise vastastikuse õigusabi kohta kriminaalasjades ja selle 2001. aasta protokolliga teatavate sätete kohaldamist

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 705		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu liikmesriikide ning Islandi ja Norra vahelist üleandmismenetlust käsitleva Euroopa Liidu ning Islandi Vabariigi ja Norra Kuningriigi vahelise lepingu sõlmimise kohta
KOM(2009) 706		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ja Jaapani vaheline kriminaalasjades osutatava vastastikuse õigusabi leping
KOM(2009) 707		17.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus, millega sõlmitakse Euroopa Liidu ning Islandi ja Norra vaheline leping, mis käsitleb nõukogu otsuse 2008/615/JSK (piiriülese koostöö tõhustamise kohta, eelkõige seoses terrorismi- ja piiriülese kuritegevuse vastase võitlusega) ja nõukogu otsuse 2008/616/JSK (millega rakendatakse otsust 2008/615/JSK piiriülese koostöö tõhustamise kohta, eelkõige seoses terrorismi- ja piiriülese kuritegevuse vastase võitlusega) ja selle lisa teatavate sätete kohaldamist
KOM(2009) 712		21.12.2009	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Sotsiaalfondi komitee liikmete ametisse nimetamise kohta

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/06)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 5		18.1.2010	Ettepanek: nõukogu määrus (EÜ) nr .../2010, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1210/2003, mis käsitleb teatavaid spetsiifilisi piiranguid majandus- ja finantssuhetes Iraagiga (esitanud ühiselt komisjon ja ELi välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja)
KOM(2010) 7		22.1.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist
KOM(2010) 8		22.1.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist
KOM(2010) 9		22.1.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist
KOM(2010) 12		5.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse Euroopa Liidu rahalist toetust Rahvusvahelisele Iirimaa Fondile (2007–2010)
KOM(2010) 14		29.1.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis on tehtud ELi–Mehhiko ühiskomitees seoses ELi–Mehhiko ühisnõukogu otsuse nr 2/2000 III lisaga, mis käsitleb mõiste „päritolustaatussega toode“ määratlust ja halduskoostöö meetodeid
KOM(2010) 15		29.1.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse otsust 2008/839/JSK, mis käsitleb migratsiooni Schengeni infosüsteemist (SIS 1+) teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II)
KOM(2010) 16		29.1.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega pärast määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 11 lõike 2 kohast aegumise läbivaatamist kehtestatakse Hiina Rahvavabariigist pärit teatavate spiraalkõiteseadiste impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
KOM(2010) 17		29.1.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega lõpetatakse teatavate Hiina Rahvavabariigist pärit volframelektroodide impordi suhtes kohaldatavate dumpinguvastaste meetmete osaline vahepealne läbivaatamine
KOM(2010) 18		5.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, millega liikmesriikidel lubatakse ühineda 22. novembril 1928 Pariisis allkirjutatud ning 10. mai 1948. aasta, 16. novembri 1966. aasta ja 30. novembri 1972. aasta protokollidega ning 24. juuni 1982. aasta ja 31. mai 1988. aasta muudatustega täiendatud rahvusvaheliste näituste konventsiooniga
KOM(2010) 19		28.1.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, millega kohandatakse otsuses 2002/148/EÜ, millega lõpetatakse AKV-EÜ partnerluslepingu artikli 96 kohased konsultatsioonid Zimbabwega, sätestatud meetmeid ja pikendatakse nende kohaldamisega
KOM(2010) 20		3.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, Horvaatia Vabariigi ja Euroopa Liidu vahelisele lepingule allkirjutamise kohta, mis käsitleb Horvaatia Vabariigi osalemist Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskuse töös

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 21		3.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu ja Horvaatia Vabariigi vahelise lepingu sõlmimise kohta, mis käsitleb Horvaatia osalemist Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskuse töös
KOM(2010) 22		3.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis tuleb vastu võtta EL–Serbia ajutises komitees selle töökorra, sealhulgas EÜ–Serbia allkomiteede pädevuse ja ülesehituse kohta
KOM(2010) 23		1.2.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EL) nr 23/2010 teatavate kalavarude püügivõimaluste osas seoses kahepoolsete kalanduskokkulepete sõlmimisega 2010. aastaks Norra ja Fääri saartega
KOM(2010) 29		4.2.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega pikendatakse Hiina Rahvavabariigist pärit glüfosaadi impordi suhtes määrusega (EÜ) nr 1683/2004 kehtestatud lõpliku dumpinguvastase tollimaksu peatamist
KOM(2010) 31		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa Ühenduse ning Jordani Läänekalda ja Gaza sektori Palestiina omavalitsuse nimel toimiva Palestiina Vabastusorganisatsiooni (PVO) vahelise kaubandust ja koostööd käsitleva Euroopa – Vahe-mere piirkonna ajutise assotsiatsioonilepinguga asutatud ühiskomitees seoses protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise-ga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 32		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa Sõe- ja Teraseühenduse ning Türgi Vabariigi vahelise lepinguga (mis käsitleb Euroopa Sõe- ja Teraseühenduse asutamislepinguga hõlmatud toodetega kauplemist) asutatud ühiskomitees seoses kõnealuse lepingu protokoll nr 1 II lisa muutmise-ga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 33		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa Majandusühenduse ja Norra Kuningriigi vahelise lepinguga asutatud ühiskomitees seoses protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise-ga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 34		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta assotsiatsiooninõukogus seoses põllumajandustoodetega kauplemise korda käsitleva EÜ–Türgi assotsiatsiooninõukogu 25. veebruari 1998. aasta otsuse nr 1/98 protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise-ga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 35		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Alžeeria Demokraatliku Rahvavabariigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 6 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 37		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Tuneesia Vabariigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 4 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 38		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Egiptuse Araabia Vabariigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 4 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 39		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Jordaania Hašimiidi Kuningriigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 40		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Maroko Kuningriigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 4 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 41		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Liibanoni Vabariigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 4 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmiseiga vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 42		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa Ühenduse ning Taani valitsuse ja Fääri saarte kohaliku valitsuse vahelise lepinguga asutatud ühiskomitees seoses protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise ja vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 44		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa Majandusühenduse ning Islandi Vabariigi vahelise lepinguga asutatud ühiskomitees seoses protokoll nr 3 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise ja vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 45		9.1.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb liidu seisukohta Euroopa – Vahemere piirkonna lepinguga (millega luuakse assotsiatsioon ühelt poolt Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning teiselt poolt Iisraeli Riigi vahel) asutatud assotsiatsiooninõukogus seoses protokoll nr 4 II lisa (loend päritolustaatuseta materjalidega tehtavatest töödest või töötlemistoimingutest, mis annavad tootele päritolustaatus) muutmise ja vastavalt 2007. aasta harmoneeritud süsteemi jõustumisele
KOM(2010) 48		9.2.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu 7. detsembri 2009. aasta rakendusmäärust (EL) nr 1202/2009, millega kehtestatakse pärast nõukogu määruse (EÜ) nr 1225/2009 artikli 11 lõike 4 kohast aegumise läbivaatamist Hiina Rahvavabariigist pärit furfuruülalkoholi impordi suhtes lõplik dumpinguvastane tollimaks
KOM(2010) 49		9.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega rakendatakse ELi-Korea vabakaubanduslepingu kahepoolne kaitseklausel

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/07)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 26		3.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus avalikustada soovitus lõpetada majanduspoliitika üldsunnuste eiramine Kreekas ning kõrvaldada majandus- ja rahaliidu nõuetekohast toimimist ähvardav oht
KOM(2010) 30		19.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb Vahemere merekeskkonna ja rannikuala kaitse konventsiooni rannikualade integreeritud majandamise protokollide sõlmimist Euroopa Liidu poolt
KOM(2010) 50		8.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, millega muudetakse 6. mai 2009. aasta otsust 2009/459/EÜ, millega antakse Rumeenia ühenduse keskmise tähtajaga rahalist abi
KOM(2010) 53		15.2.2010	Ettepanek: nõukogu määrus (EL) nr .../..., millega muudetakse määrust (EÜ) nr 479/2009 seoses statistikaandmete kvaliteediga ülemäärase eelarvepuudujäägi menetluse raames
KOM(2010) 54		22.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 1215/2009, millega kehtestatakse erandlikud kaubandusmeetmed Euroopa Liidu stabiliseerimis- ja assotsieerimisprotsessis osalevate või sellega seotud maade ja territooriumide suhtes
KOM(2010) 55		19.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu seisukoha kohta, mis on võetud ELi-Jaapani ühises tollikoostöö komitees ning mis käsitleb Euroopa Liidu ja Jaapani volitatud ettevõtja programmide vastastikust tunnustamist
KOM(2010) 56		19.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist, et rahuldada Leedu taotlus EGF/2009/018 LT/rõivatootmine
KOM(2010) 57		23.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb ELi seisukohta EÜ ja Lõuna-Aafrika koostöönõukogus seoses ühelt poolt Euroopa Ühenduse ja selle liikmesriikide ning teiselt poolt Lõuna-Aafrika Vabariigi vahelise kaubandus-, arengu- ja koostöölepingu (TDCA) asjaomaste sätete ja lisade muutmise nimetatud lepingus, et ühtlustada teatavad tollitariifid nende tariifidega, mida kohaldatakse Botswana, Lesotho ja Svaasimaa EL-SADC majanduspartnerluse vahelepingu 3. lisas nimetatud ELi toodete suhtes
KOM(2010) 58		19.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, mis käsitleb Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi kasutuselevõtmist, et rahuldada Leedu taotlus EGF/2009/016 LT/mööblitootmine
KOM(2010) 61		24.2.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 2007/2004 Euroopa Liidu liikmesriikide välispiiril tehtava operatiivkoostöö juhtimise Euroopa agentuuri (Frontex) asutamise kohta

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 63		26.2.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, millega muudetakse ja pikendatakse otsuse 2007/641/EÜ (mis käsitleb AKV-EÜ partnerluslepingu artikli 96 ja arengukoostöö rahastamisvahendi artikli 37 kohaste konsultatsioonide lõpetamist Fidži Saarte Vabariigiga) kohaldamisega
KOM(2010) 65		8.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiivi 2009/42/EÜ kaupade ja reisijate merevedu käsitlevate statistiliste aruannete kohta
KOM(2010) 71		3.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002, mis käsitleb Euroopa ühenduste üldelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust
KOM(2010) 72		3.3.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2007–2013
KOM(2010) 75		8.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, millega kiidetakse Euroopa Liidu nimel heaks Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsiooni muudatused
KOM(2010) 76		9.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus Euroopa kultuuripärandi märgist käsitleva Euroopa Liidu meetme kohta
KOM(2010) 80		9.3.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 452/2007, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks muu hulgas Hiina Rahvavabariigist pärit triikimislaudade impordi suhtes
KOM(2010) 82		9.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv, mis käsitleb õigust suulisele ja kirjalikule tõlkele kriminaalmenetluses
KOM(2010) 83		9.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse eeskirjad ja üldpõhimõtted, mis käsitlevad liikmesriikide läbi viidava kontrolli mehhanisme, mida kohaldatakse komisjoni rakendamisevolituste teostamise suhtes
KOM(2010) 85		24.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse nõukogu määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002 (mis käsitleb Euroopa ühenduste üldelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust) seoses Euroopa välisteenistusega
KOM(2010) 89		17.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus, mis käsitleb Euroopa Liidu võetavat seisukohta AKV-EÜ ministrite nõukogus seoses Lõuna-Aafrika ühinemisega läbivaadatud AKV-EÜ partnerluslepinguga
KOM(2010) 90		17.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Aatomienergiaühenduse (Euratom) ja Ameerika Ühendriikide Energeetikaministeeriumi (USDOE) vahelise tuumaohutusealase teadus- ja arendustegevuse lepingu sõlmimise kohta komisjoni poolt
KOM(2010) 96		17.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 1964/2005 banaanide tariifimäärade kohta

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 97		17.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu ning Brasiilia, Colombia, Costa Rica, Ecuadori, Guatemala, Hondurase, Mehhiko, Nicaragua, Panama, Peruu ja Venezuela vahelise Genfi banaanikaubanduslepingu ning Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise banaanikaubanduslepingu allkirjastamise ja ajutise kohaldamise kohta
KOM(2010) 98		17.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus Euroopa Liidu ning Brasiilia, Colombia, Costa Rica, Ecuadori, Guatemala, Hondurase, Mehhiko, Nicaragua, Panama, Peruu ja Venezuela vahelise Genfi banaanikaubanduslepingu ning Euroopa Liidu ja Ameerika Ühendriikide vahelise banaanikaubanduslepingu sõlmimise kohta
KOM(2010) 102		17.3.2010	Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr .../..., millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1905/2006, millega luuakse arengukoostöö rahastamisvahend
KOM(2010) 109		24.3.2010	Ettepanek: nõukogu otsus seisukoha kohta, mis võetakse EMP Ühiskomitees EMP lepingu protokoll nr 31 (koostöö kohta teatavates valdkondades väljaspool nelja vabadust) muutmise suhtes
KOM(2010) 115		26.3.2010	Ettepanek: nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1001/2008, millega kehtestatakse lõplik dumpinguvastane tollimaks muu hulgas teatavate Malaisiast pärit rauast või terasest toruliitmike impordi suhtes

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/08)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 67		23.2.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel nõukogu esimesel lugemisel vastuvõetud seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu tööstusheiteid käsitleva direktiivi (saastuse kompleksne vältimine ja kontroll) vastuvõtmist
KOM(2010) 68		24.2.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel nõukogu esimesel lugemisel vastuvõetud seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (konkurentsivõimeliseks kaubaveoks kasutatava Euroopa raudteevõrgustiku kohta) vastuvõtmist
KOM(2010) 79		5.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel nõukogu seisukoha kohta seoses Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiameti loomist käsitleva Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse ettepaneku vastuvõtmisega ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse ettepaneku vastuvõtmisega, millega muudetakse aastateks 2008–2013 loodavat Euroopa Pagulasfondi käsitlevat otsust nr 573/2007/EÜ seoses teatavate ühenduse meetmete rahastamise lõpetamise ja kõnealuste meetmete rahastamise ülemmäära muutmisega
KOM(2010) 87		9.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel nõukogu seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (milles sätestatakse puitu ja puittooteid turule laskvate ettevõtjate kohustused) vastuvõtmist
KOM(2010) 93		19.3.2010	Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr .../..., millega asutatakse amet õiguse, vabaduse ja turvalisuse valdkonna suuremahuliste IT-süsteemide operatiivjuhtimiseks (esitanud komisjon vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 293 lõikele 2)
KOM(2010) 99		22.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel, mis käsitleb nõukogu esimese lugemise seisukohta, mille eesmärk on võtta vastu ettepanek Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiviks füüsilisest isikust ettevõtjatena tegutsevate meeste ja naiste võrdse kohtlemise põhimõtte kohaldamise kohta, millega tunnistatakse kehtetuks direktiiv 86/613/EMÜ
KOM(2010) 120		24.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile (esitatud Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel) nõukogu esimesel lugemisel võetud seisukoha kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (mis käsitleb meritsi ja siseveeteedel reisijate õigusi ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 2006/2004 tarbijakaitse seaduse jõustamise eest vastutavate sise-riiklike asutuste vahelise koostöö kohta) vastuvõtmist

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 121		24.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile (esitatud Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel) nõukogus esimesel lugemisel võetud seisukohta kohta, mis käsitleb Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (mis käsitleb bussireisijate õigusi ning millega muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 2006/2004 tarbijakaitseaduse jõustamise eest vastutavate siseriiklike asutuste vahelise koostöö kohta) vastuvõtmist
KOM(2010) 124		24.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 294 lõike 6 alusel, mis käsitleb nõukogu seisukohta uuendtoitu käsitleva Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse kohta, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1331/2008 ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 258/97 ja komisjoni määrus (EÜ) nr 1852/2001

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

IV

(Teave)

TEAVE EUROOPA LIIDU INSTITUTSIOONIDELT, ORGANITELT JA ASUTUSTELT

EUROOPA KOMISJON

Euro vahetuskurss (¹)

18. märts 2011

(2011/C 88/09)

1 euro =

Valuuta	Kurss	Valuuta	Kurss		
USD	USA dollar	1,4130	AUD	Austraalia dollar	1,4240
JPY	Jaapani jeen	114,68	CAD	Kanada dollar	1,3894
DKK	Taani kroon	7,4568	HKD	Hongkongi dollar	11,0232
GBP	Inglise nael	0,87380	NZD	Uus-Meremaa dollar	1,9434
SEK	Rootsi kroon	8,9065	SGD	Singapuri dollar	1,8012
CHF	Šveitsi frank	1,2758	KRW	Korea won	1 592,95
ISK	Islandi kroon		ZAR	Lõuna-Aafrika rand	9,9204
NOK	Norra kroon	7,8830	CNY	Hiina jüaan	9,2823
BGN	Bulgaaria lev	1,9558	HRK	Horvaatia kuna	7,3800
CZK	Tšehhi kroon	24,388	IDR	Indoneesia ruupia	12 393,86
HUF	Ungari forint	273,35	MYR	Malaisia ringit	4,3030
LTL	Leedu litt	3,4528	PHP	Filipiini peeso	61,662
LVL	Läti latt	0,7070	RUB	Vene rubla	40,2355
PLN	Poola zlott	4,0588	THB	Tai baht	42,800
RON	Rumeenia leu	4,1705	BRL	Brasiilia reaal	2,3584
TRY	Türgi liir	2,2303	MXN	Mehhiko peeso	17,0148
			INR	India ruupia	63,6365

⁽¹⁾ Allikas: EKP avaldatud viitekurss.

Viimati avaldatud KOM-dokumendid, v.a seadusandlikud ettepanekud ja komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/10)

ELT C 26, 28.1.2011

Elmiste KOM-dokumentide avaldamise ajalugu:

ELT C 296, 30.10.2010

ELT C 76, 25.3.2010

ELT C 303, 15.12.2009

ELT C 10, 15.1.2009

ELT C 208, 15.8.2008

ELT C 207, 14.8.2008

Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/11)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 533		14.10.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Laiemisstrateegia ja peamised ülesanded aastatel 2009-2010”
KOM(2009) 534		14.10.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Kosovo – Euroopa tuleviku rajamine”
KOM(2009) 589		28.10.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Ülemaailmne keskkonna- ja turvaseire (GMES): kosmosevaldkonnaga seotud ülesanded ja edasised sammud”
KOM(2009) 591		28.10.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Toiduainete tarneahela parem toimimine Euroopas”
KOM(2009) 614		4.11.2009	Roheline raamat „Äriregistrite ühendamine”
KOM(2009) 615		19.11.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Era- ja avaliku sektori investeeringute kasutamine majanduse elavdamiseks ja pikaajalise struktuurimuutuse saavutamiseks: avaliku ja erasektori partnerluse arendamine”
KOM(2009) 622		11.11.2009	Roheline raamat Euroopa kodanikualgatuse kohta
KOM(2009) 623		6.11.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „ELi ning ülemeremaade ja -territooriumide vahelise uue partnerluse põhijooned”
KOM(2009) 624		11.11.2009	Roheline raamat kriminaalasjades erinevates liikmesriikides tõendite kogumise ja selliste tõendite vastuvõetavuse kohta
KOM(2009) 626		20.11.2009	Komisjoni teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Tarbijale suunatud finantsteenuste kaugturstust käsitleva direktiivi (2002/65/EÜ) läbivaatamine”
KOM(2009) 627		18.11.2009	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule – Euroopa Ühenduse Safa programm
KOM(2009) 630		12.11.2009	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Edusammud seoses Kyoto eesmärkide saavutamise”
KOM(2009) 633		20.11.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele jäätmeid käsitlevate ühenduse õigusaktide (direktiiv 2006/12/EÜ jäätmete kohta, direktiiv 91/689/EMÜ ohtlike jäätmete kohta, direktiiv 75/439/EMÜ vanaõli kõrvaldamise kohta, direktiiv 86/278/EMÜ reoveesetete kohta, direktiiv 94/62/EÜ pakendite ja pakendijäätmete kohta, direktiiv 1999/31/EÜ prügilate kohta ning direktiiv 2002/96/EÜ elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta) rakendamise kohta ajavahemikul 2004–2006

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 635		20.11.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele seoses direktiivi 2000/53/EÜ (kasutuselt kõrvaldatud sõidukite kohta) rakendamisega ajavahemikul 2005–2008
KOM(2009) 639		23.11.2009	Komisjoni teatis „Aruande „Tööhõive Euroopas 2009” olulisemad seisukohad”
KOM(2009) 640		25.11.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Võtmepädevused muutuva maailma jaoks. Nõukogu ja komisjoni 2010. aasta ühise arenguaruande kavand töökava „Haridus ja koolitus 2010” rakendamise kohta”
KOM(2009) 647		24.11.2009	Komisjoni töödokument „Konsulterimine tulevase ELi 2020. aasta strateegia üle”
KOM(2009) 649		24.11.2009	Komisjoni töödokument „Euroopa Komisjoni taustdokument tööhõive, sotsiaalpoliitika, tervise- ja tarbijakaitseküsimuste nõukogule: tööhõivekriis suundumused, poliitilised abinõud ja põhimeetmed”
KOM(2009) 665		2.12.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Lissaboni lepingu jõustumise mõju käimasolevatele institutsioonidevahelistele otsustamismenetlustele”
KOM(2009) 667		3.12.2009	Komisjoni teatis „Euroopa Ühenduse viies aruanne riikide teatistest ÜRO kliimamuutuste raamkonventsiooni elluviimise kohta (sätestatud Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni kliimamuutuste raamkonventsiooni artiklis 12)”
KOM(2009) 669		10.12.2009	Komisjoni aruanne raamotsuse 2004/757/JSK (millega kehtestatakse miinimumeeskirjad ebaseadusliku uimastiäri kuriteokoosseisu ja karistuste kohta) rakendamise kohta
KOM(2009) 673		9.12.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 290 rakendamine”
KOM(2009) 674		15.12.2009	Eelnõu: komisjoni teatis nõukogule „Ühine tööhõivearuanne aastateks 2009/2010”
KOM(2009) 675		15.12.2009	Komisjoni aruanne „26. aastaaruanne ühenduse õiguse kohaldamise järelevalve kohta (2008)”
KOM(2009) 676		18.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Teine aruanne raudteeturu arengu seire kohta”
KOM(2009) 687		17.12.2009	Komisjoni aruanne vastavalt nõukogu 5. oktoobri 2006. aasta otsuse (vastastikuse teabesüsteemi loomise kohta seoses liikmesriikide meetmetega varjupaiga ja sisserände valdkondades) artiklitele 4 ja 5
KOM(2009) 690		21.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile ning Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele „Direktiivi 98/34/EÜ toimimine ajavahemikus 2006–2008”

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 691		21.12.2009	Komisjoni teatis „Euroopa julgeolekualase teadustöö ja innovaatika kava – komisjoni esialgne seisukoht Euroopa julgeoleku-uuringute ja innovatsioonifoorumi olulisemate järelduste ja soovitude kohta”
KOM(2009) 693		21.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele tervikliku tootepoliitika rakendamise praeguse seisuga kohta
KOM(2009) 696		21.12.2009	Komisjoni aruanne „Euroopa Kalandusfondi rakendamise teine aastaaruanne (2008)”

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/12)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 617		30.10.2009	Komisjoni aruanne „Kahekümnes aastaaruanne struktuurifondide rakendamise kohta (2008)”
KOM(2009) 678		15.12.2009	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Ühenduse Lissaboni programmi (2008–2010) teine rakendamisaruanne”
KOM(2009) 680		15.12.2009	Komisjoni töödokument „Aruanne SBA rakendamise kohta”
KOM(2009) 682		10.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule 2007. aasta eelarve täitmisele heakskiidu andvate otsuste järelemeetmete kohta (kokkuvõte) – EÜ asutamislepingu artikli 276, EURATOMi asutamislepingu artikli 180b, üldeelarvet käsitleva finantsmääruse artikli 147 ja EAFi finantsmääruse artikli 119 lõike 5 kohaselt esitatud nõukogu soovitusel
KOM(2009) 689		22.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile ja Regioonide Komiteele „2007. aasta kultuurisündmuse (Luksemburg ja Sibiu) ja 2008. aasta kultuurisündmuse (Liverpool ja Stavanger) „Euroopa kultuuripealinn” järelhindamine”
KOM(2009) 694		18.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Naiste ja meeste võrdõiguslikkus – 2010”
KOM(2009) 695		22.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Erasmus Munduse programmi (2004–2008) järelhindamise aruanne”
KOM(2009) 698		22.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „SAPARDi aastaaruanne – 2008”
KOM(2009) 699		23.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile ning Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele „Aruanne ühinemiseelse abi rahastamisvahendi (IPA) rakendamise kohta 2008. aastal”
KOM(2009) 700		21.12.2009	Komisjoni aruanne nõukogule, Euroopa Parlamendile ning Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele „2008. aasta aruanne programmi Phare, Türgi toetamiseks mõeldud ühinemiseelsete rahastamisvahendite, programmi Cards ja üleminekutoetuste kohta”
KOM(2009) 708		6.1.2010	Komisjoni teatis nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele direktiivi 2004/23/EÜ (inimkudede ja -rakkude annetamise, hankimise, uurimise, töötlemise, säilitamise, ladustamise ja jaotamise kvaliteedi- ja ohutusstandardite kehtestamise kohta) rakendamise kohta

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2009) 709		7.1.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile vastavalt Euroopa parlamendi ja nõukogu 11. veebruari 2004. aasta määruse (EÜ) nr 273/2004 artiklile 16 ja nõukogu määruse (EÜ) nr 111/2005 artiklile 32 narkootikumide lähteainetega kauplemise järelevalvet käsitlevate ühenduse õigusaktide rakendamise ja toimimise kohta
KOM(2009) 710		11.1.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile määruse (EÜ) nr 2111/2005 (mis käsitleb ühenduse nimekirja, millesse kantakse lennuettevõtjad, kelle suhtes kohaldatakse ühenduse piires tegevuskeeldu, koostamist ja lennureisijate teavitamist lendu teenindavast lennuettevõtjast ning millega tunnistatakse kehtetuks direktiivi 2004/36/EÜ artikkel 9) kohaldamise kohta
KOM(2009) 713		12.1.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Uute sõiduautode CO2 heidete seire ELis: 2008. aasta andmed”

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/13)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 2		15.1.2010	Komisjoni aruanne nõukogule personalieeskirjade X lisa kohaldamise kohta: aastad 2006, 2007 ja 2008 (nõukogu 5. oktoobri 1987. aasta määrus nr 3019/1987)
KOM(2010) 3		19.1.2010	Komisjoni teatis nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele direktiivi 2002/98/EÜ (millega kehtestatakse inimvere ja verekomponentide kogumise, uurimise, töötlemise, säilitamise ja jaotamise kvaliteedi- ja ohutusnõuded ning muudetakse direktiivi 2001/83/EÜ) rakendamise kohta
KOM(2010) 4		19.1.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Valikuvõimalused ELi visiooniks ja eesmärgiks bioloogilise mitmekesisuse valdkonnas pärast 2010. aastat”
KOM(2010) 6		29.1.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule EMASi kohaselt registreeritud organisatsioonidele suunatud stiimulite kohta aastatel 2004–2006
KOM(2010) 10		27.1.2010	Komisjoni teatis nõukogule „Hinnang meetmetele, mida Läti ja Ungari on võtnud vastuseks nõukogu 7. juuli 2009. aasta soovitudele, et kõrvaldada ülemäärane eelarvepuudujääk”
KOM(2010) 24		3.2.2010	Komisjoni teatis nõukogule „Hinnang meetmetele, mida Poola on võtnud vastuseks nõukogu soovitusele, et kõrvaldada ülemäärane eelarvepuudujääk”
KOM(2010) 25		5.2.2010	Komisjoni teatis nõukogule, Euroopa Parlamendile, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Ettepanek: 2010. aasta ühisaruanne sotsiaalkaitse ja sotsiaalse kaasatuse kohta”
KOM(2010) 28		8.2.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Ennetähtselt pensionile jäämise meetme rakendamise hindamine. Personalieeskirjade VIII lisa artikkel 9 ja Euroopa ühenduste muude teenistujate teenistustingimuste artikkel 39”
KOM(2010) 43		9.2.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Teine eduaruanne direktiivi 1999/5/EÜ (raadioseadmete ja telekommunikatsioonivõrgu lõppseadmete ning nende nõuetekohasuse vastastikuse tunnustamise kohta) toimimise kohta”
KOM(2010) 46		9.2.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule nõukogu määruse (EÜ) nr 577/98 rakendamise kohta
KOM(2010) 47		9.2.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile nõukogu direktiivi 91/676/EMÜ (veekogude kaitsmise kohta põllumajandusest lähtuva nitraadireostuse eest) rakendamise kohta liikmesriikide 2004.–2007. aasta aruannete põhjal

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis: <http://eur-lex.europa.eu>

Muud KOM-dokumendid kui komisjonis vastu võetud seadusandlikud ettepanekud

(2011/C 88/14)

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 11		25.2.2010	Komisjoni aruanne nõukogule ja Euroopa Parlamendile säästlikkusnõuete kohta tahkete ja gaasiliste biomassallikate kasutamisel elektritootmiseks, kütmiseks ja jahutamiseks
KOM(2010) 52		18.2.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule ja Kontrollikojale „Tegevuskava komisjoni järelevalverolli tugevdamiseks struktuurimeetmete ühisel juhtimisel: tegevuskava mõju”
KOM(2010) 60		25.2.2010	Komisjoni aastaaruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule liikmesriikide 2008. aasta jõupingutuste kohta püsiva tasakaalu saavutamiseks püügivõimsuse ja kalapüügivõimaluste vahel
KOM(2010) 62		24.2.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Komisjoni arvamus Islandi Euroopa Liidu liikmeks astumise avalduse kohta”
KOM(2010) 64		1.3.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule kaupade siseveetranspordi statistikat käsitleva Euroopa Parlamendi ja nõukogu 6. detsembri 2006. aasta määruse (EÜ) nr 1365/2006 kohaldamisel omandatud kogemuste kohta
KOM(2010) 66		1.3.2010	Roheline raamat „Metsade kaitse ja metsateave ELis: metsade ettevalmistamine kliimamuutusteks”
KOM(2010) 69		4.3.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Euroopa Liidu 2008. aasta laenuvõtmis- ja laenuandmistehingud”
KOM(2010) 74		4.3.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule Euroopa Investeerimispannga välisvolituse kohaselt 2008. aastal tehtud tehingute kohta
KOM(2010) 77		9.3.2010	Komisjoni töödokument „Tollimaksude tagastamise tulevik ELi vabakaubanduslepingute päritolureeglites”
KOM(2010) 78		5.3.2010	Komisjoni teatis „Kindel kohustus tagada meeste ja naiste võrdõiguslikkus”. Naiste harta Euroopa Komisjoni avaldus 2010. aasta rahvusvahelise naistepäeva puhul seoses 15 aasta möödumisega tegevuskava ja avalduse vastuvõtmisest ÜRO naiste maailmakongressil Pekingis ning seoses naiste diskrimineerimise kõigi vormide likvideerimise ÜRO konventsiooni 30. aastapäevaga
KOM(2010) 81		12.3.2010	Komisjoni aruanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule „Toiduainete rahastamisvahend: vahearuanne võetud meetmete kohta”
KOM(2010) 84		11.3.2010	Komisjoni teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Aruanne gaasi ja elektri siseturu loomisest tehtud edusammude kohta”
KOM(2010) 86		9.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Parlamendile, nõukogule, Euroopa Majandus- ja Sotsiaalkomiteele ning Regioonide Komiteele „Rahvusvaheline kliimapoliitika pärast Kopenhaageni konverentsi: ülemaailmsele kliimakaitsestrateegiale uue energia andmiseks tuleb tegutseda kohe”

Dokument	Osa	Kuupäev	Pealkiri
KOM(2010) 88		12.3.2010	Euroopa Komisjoni teatis nõukogule „IMO Hongkongi konventsiooni (laevade ohutu ja keskkonnahoidliku ringlussevõtu kohta), Baseli konventsiooni ning ELi jäätmesaadetiste määruse vahelise seose hindamine”
KOM(2010) 91		9.3.2010	Komisjoni teatis nõukogule „Nõukogu 16. veebruari 2010. aasta otsuse (millega teatatakse Kreekale, et ta peab ülemäärase puudujäägi kõrvaldamiseks võtma puudujääki vähendavaid meetmeid) järelmeetmed”
KOM(2010) 100		24.3.2010	Komisjoni teatis Euroopa Liidu toimimise lepingu artikli 101 lõike 3 kohaldamise kohta teatavat liiki kokkulepete, otsuste ja kooskõlastatud tegevuse suhtes kindlustussektoris
KOM(2010) 101		17.3.2010	Komisjoni teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Banaanisektori kaasnevad meetmed: peamiste banaane ekspordivate AKV riikide uue kaubandusolukorraga jätkusuutliku kohanemise toetamine”
KOM(2010) 103		17.3.2010	Komisjoni teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile „Kahe aasta aruanne tavapärastele AKV banaanitarnijatele antava toetuse eriraamistiku kohta”
KOM(2010) 107		19.3.2010	2010. aasta üldeelarve paranduseelarve, projekt nr 1. Tulude ja kulude eelarvestus eelarvejagude kaupa: I jagu – parlament
KOM(2010) 108		19.3.2010	2010. aasta üldeelarve esialgne paranduseelarve, projekt nr 2. Tulude ja kulude eelarvestus eelarvejagude kaupa: III jagu – komisjon, VI jagu – Majandus- ja Sotsiaalkomitee, VII jagu – Regioonide Komitee
KOM(2010) 112		23.3.2010	Euroopa Komisjoni vahearuanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule, milles käsitletakse Bulgaarias koostöö- ja jälgimiskorra raames saavutatud edusamme
KOM(2010) 113		23.3.2010	Euroopa Komisjoni vahearuanne Euroopa Parlamendile ja nõukogule, milles käsitletakse Rumeenias koostöö- ja jälgimiskorra raames saavutatud edusamme
KOM(2010) 114		26.3.2010	Komisjoni aruanne nõukogule, milles hinnatakse piimatootjate poolt ajavahemiku 1995/96–2001/02 eest tasumisele kuuluva lisamaksu sissenõudmisel tehtud edusamme, millest Itaalia on teatanud komisjonile ja nõukogule (vastavalt nõukogu otsuse 2003/530/EÜ artiklile 3)
KOM(2010) 2020		3.3.2010	Komisjoni teatis „Euroopa 2020. aastal. Aruka, jätkusuutliku ja kaasava majanduskasvu strateegia”

Need tekstid on kättesaadavad EUR-Lexis <http://eur-lex.europa.eu>

TEAVE LIIKMESRIIKIDELT

Liikmesriikide edastatud kokkuvõtlik teave riigiabi kohta, mida antakse kooskõlas komisjoni määrusega (EÜ) nr 1857/2006, mis käsitleb asutamislepingu artiklite 87 ja 88 kohaldamist põllumajandustoodete tootmisega tegelevatele väikestele ja keskmise suurusega ettevõtetele antava riigiabi suhtes ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 70/2001

(2011/C 88/15)

Abi nr: SA.31995 (2010/XA)

Liikmesriik: Ühendkuningriik

Piirkond: Inglismaa

Abikava nimetus või üksiktoetust saava äriühingu nimi:
Advice/Support to Farming Businesses under TB restrictions in England

Õiguslik alus: *Animal Health Act 1981, Section 3*

Abikavaga ettenähtud aastased kulud või ettevõtjale antava üksikabi üldsumma: Aastasteks kuludeks on abikavaga ettenähtud 400 000 naelsterlingit aastas.

Kuupäev	Summa (naelsterlingites)
detsember 2010–november 2011	400 000
detsember 2011–november 2012	400 000
detsember 2012–november 2013	400 000
detsember 2013–november 2014	400 000
detsember 2014–november 2015	400 000
detsember 2015–november 2016	400 000
detsember 2016–november 2017	400 000

Abi suurim osatähtsus: Abi osatähtsus tehnilise abi puhul on 100 % vastavalt komisjoni määruse (EÜ) nr 1857/2006 artiklile 15.

Rakendamise kuupäev: Abikava rakendamine algab 10. detsembril 2010.

Abikava või üksiktoetuse kestus: Abikava rakendamine algab 10. detsembril 2010. Viimane maksekuupäev on 31. detsember 2017 ja abikava suletakse 30. novembril 2017. Abikava on avatud huvi kinnitavate teadete registreerimiseks, kuid ühegi meetme kulud ei kaeta enne, kui komisjon on nõustunud abikava jätkumiseks.

Abi eesmärk:

Abi eesmärk on aidata karjakasvatajatel minimeerida veiste tuberkuloosi mõju ja vähendada haiguspuhangute kordumise ohtu. Pakume tõhusat veterinaar-, bioohutuse- ja ärialast nõustamist veiste tuberkuloosist mõjutatud karja omavatele põllumajandustootjatele (keskendudes põllumajandustootjatele, kelle karjade puhul on seoses veiste tuberkuloosiga kohaldatud pikaajalisi piiranguid, ja nende, kelle karjas on haigus puhkenud esmakordselt). Abi andmiseks kasutatakse erinevaid võimalusi – alates individuaalsest nõustamisest (näiteks ärialane nõustamine või eraveterinaararsti külastus haigestunud karja juurde, et vähendada edasisi haiguspuhanguid ja kontrollida mõjusid), kohapealne bioohutuse tutvustamine põllumajandusettevõtetes koostöös ettevõtjatega, hõlmates kuni 15 põllumajandustootjat ürituse kohta.

Sellise tehnilise abi andmine põllumajandussektoris on kooskõlas määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikliga 15.

Asjaomane sektor/asjaomased sektorid: Abikava kohaldatakse põllumajandussektoris.

Abi andva ametiasutuse nimi ja aadress:

Kava eest vastutav seadusjärgne asutus: Department for Environment, Food and Rural Affairs (Defra)
Kava läbiviimise eest vastutav organisatsioon: Defra
Bovine TB Programme
6th Floor, Millbank
Nobel House
17 Smith Square
London
SW1P 3JR
UNITED KINGDOM

Veebileht:

<http://www.defra.gov.uk/foodfarm/farmanimal/diseases/atoz/tb/documents/farmer-state-aid-2010.pdf>

Muu teave: Täiendav ja üksikasjalikum teave kava abikõlblikkuse ja abi andmise eeskirjade kohta on kättesaadav ülaltoodud linkidel.

Abi nr: SA.32011 (2010/XA)

Liikmesriik: Ühendkuningriik

Piirkond: Põhja-Iirimaa

Abikava nimetus või üksiktoetust saava äriühingu nimi:
Brucellosis Control Scheme (Northern Ireland) 2010

Õiguslik alus:

Diseases of Animals (Northern Ireland) Order 1981

Brucellosis Control Order (Northern Ireland) 2004 (Statutory Rule 2004 No 361)

Brucellosis (Examination and Testing) Scheme Order (NI) 2004 (Statutory Rule 2004 No 364)

Abikavaga ettenähtud aastased kulud või ettevõtjale antava üksikabi üldsumma: Abikava maksumus on 10 miljonit naelsterlingit aastas. Summa hõlmab halduskulusid ning nii osakonna veterinaarteenistuse tööjõukulu kui ka laboratooriumi kulusid.

Abi suurim osatähtsus:

Põllumajandustootjatele loomade brutselloosi vältimiseks ja likvideerimiseks antav abi tervisekontrolli, testide ja muude läbivaatusmeetmete, loomade tapmise ja likvideerimise kulude hüvitamiseks ei tohi ületada 100 % abikõlblikest kuludest.

Põllumajandustootjatele nakatunud loomade tapmise eest maksatava abi puhul on hüvitise ülemmäärad järgmised:

— brutselloosi nakatunud loomad: 75 % looma turuväärtusest;

— muud loomad (brutselloosikontaktid): 100 % turuväärtusest muude loomade eest, kes tapetakse brutselloosi tõttu.

Kõik abi ülemmäärad on kooskõlas komisjoni määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikliga 10 (ELT L 358, 16.12.2006, lk 8).

Rakendamise kuupäev: Alates 14. detsembrist 2010 või alates kuupäevast, mil teavitatakse komisjoni (kui see toimub hiljem).

Abikava või üksiktoetuse kestus: Kava kestab seitse aastat alates kuupäevast, mil see avaldatakse komisjoni veebisaidil.

Abi eesmärk:

Abi eesmärk on hüvitada põllumajandustootjatele kulutused, mis nad veiste brutselloosi ennetamise ja likvideerimise eesmärgil on teinud tervisekontrollile, testidele ja muudele läbi-

vaatusmeetmetele ning mis neil on tekkinud loomade tapmise ja likvideerimise tõttu, sealhulgas karantiinikohustuste tõttu saamata jäänud tulu hüvitamiseks (määrus (EÜ) nr 1857/2006).

Brutselloos on haigus, mis on loetletud nõukogu otsuse 2009/470/EÜ (millega tunnistati kehtetuks ja asendati otsus 90/424/EEC) I lisas.

Asjaomane sektor/asjaomased sektorid: Loomakasvatus

Abi andva ametiasutuse nimi ja aadress:

Department of Agriculture and Rural Development (DARD)
TB/BR Policy Branch
Animal Health & Welfare Policy Division
Room 650
Dundonald House
Upper Newtownards Road
Belfast
BT4 3SB
UNITED KINGDOM

Veebileht:

<http://www.dardni.gov.uk/br>

Muu teave:

Abi antakse üksnes Põhja-Iirimaa väikestele ja keskmise suurusega põllumajandusettevõtetele (farmid), kes tegelevad põllumajandustoodete esmatootmisega (määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikkel 1).

Läbivaatustestide ja kontrollimeetmete kulude hüvitamiseks antakse abi subsideeritud teenustena (määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõige 1) ning tapetud loomade eest põllumajandustöötajatele kahju hüvitamisena (määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõige 2).

Ülemäärane hüvitamine:

Ülemäärane hüvitamine – maksimaalset abikõlblikku hüvitamisele kuuluvat summat vähendatakse a) summade võrra, mis on saadud kindlustuselt, ning b) kulude võrra, mida ei põhjastanud haigus ja mis oleksid muul juhul ikkagi tekkinud (määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõige 3).

Hüvitamiskord põhineb kariloomade hindamisega tegeleva osakonna ametniku antud individuaalsetel hinnangutel, ning juhul, kui tekib lahkarvamus osakonna hinnangu suhtes, lisandub teistkordne individuaalne hindamine, mille teostab sõltumatu hindaja. Nii karjakasvataval kui ka osakonnal on mõlemal võimalus pöörduda kaebusi käsitleva komisjoni poole, mille on ametisse määranud osakond. Kariloomade hindamisega tegelev osakonna vanemametnik vastutab selle eest, et hindamine oleks järjepidev kogu Põhja-Iirimaa, ning jälgib ka jooksvaid turuhindu, et tagada turusuundumuste kajastamine hindamises.

Abi nr: SA.32089 (2010/XA)

Liikmesriik: Saksamaa Liitvabariik

Piirkond: Baierimaa

Abikava nimetus või üksiktoetust saava äriühingu nimi:

Gewährung von Leistungen durch die Bayerische Tierseuchenkasse nach der Dritten Satzung zur Änderung der Satzung über die Leistungen der Bayerischen Tierseuchenkasse (Leistungssatzung):

1. *Übernahme der Kosten für den Impfstoff bei Impfungen gegen die Blauzungenkrankheit bei Rindern und Schafen im Freistaat Bayern.*
2. *Übernahme eines Teils der Einkommenseinbußen, die bayerische Rindermastbetriebe in anerkannt BHV1-freien Regionen (bayerische Regionen gemäß Anhang II der Entscheidung 2004/558/EG) wegen der Quarantäneauflagen aufgrund der Entscheidung der Kommission vom 15. Juli 2004 zur Umsetzung der Richtlinie 64/432/EWG des Rates hinsichtlich ergänzender Garantien im innergemeinschaftlichen Handel mit Rindern in Bezug auf die infektiöse bovine Rhinotracheitis und der Genehmigung der von einigen Mitgliedstaaten vorgelegten Tilgungsprogramme (2004/558/EG) erleiden.*

Õiguslik alus:

1. § 71 *Tierseuchengesetz der Bundesrepublik Deutschland*
2. Art. 5 Abs. 2, Art. 5 b Abs. 2 *des Gesetzes über den Vollzug des Tierseuchenrechts des Freistaats Bayern*
3. *Satzung über die Leistungen der Bayerischen Tierseuchenkasse (Leistungssatzung)*, registriert von der EU-Kommission unter der Identifikationsnummer XA 287/08

Abikavaga ettenähtud aastased kulud või ettevõtjale antava üksikabi üldsumma: Aastas 1,5 miljonit eurot (rahastatud Bayerische Tierseuchenkasse karjakasvatajate tehtud osamaksetest)

Abi suurim osatähtsus: Kuni 100 %

Rakendamise kuupäev: Pidev iga-aastane toetus

Abikava või üksiktoetuse kestus: Alates erandist teatamisele järgnevast päevast kuni 31. detsembrini 2013.

Abi eesmärk:

Loomahaiguste tõrjeks võetavate meetmete puhul antav abi vastavalt määruse (EÜ) nr 1857/2006 artiklile 10.

Määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõike 1 kohaselt hüvitatakse Baieri liidumaal lammaste katarraalse palaviku ennetamis- ja tõrjemeetmena veiste ja lammaste kõnealuse haiguse vastu vaktsineerimise kulud. Kulude hüvitamise eesmärk on loomakasvatajate vaktsineerimisvalmiduse soodustamine ning Baieri veise- ja lambakarjade ulatusliku kaitsesüstimise saavutamine. Sellega kaitstakse loomakarju tõhusalt lammaste katarraalse palaviku vastu; see on haigus, mis on loetletud OIE nimekirjas ja otsuse 90/424/EMÜ lisas.

Määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõike 2 kohaselt antakse abi, et hüvitada sellistele Baieri loomakasvatuseetevõtjatele, kelle ettevõtted asuvad kindlakstehtud veiste infektsioosse rinotrahheiidi (BHV1) nakkusvabadel aladel (otsuse 2004/558/EÜ II lisa kohased Baieri liidumaa piirkonnad), osa saamatajäänud tulust, mis on tingitud komisjoni 15. juuli 2004. aasta otsuse (millega rakendatakse nõukogu direktiiv 64/432/EMÜ, mis käsitleb veiste infektsioosse rinotrahheidiga seotud täiendavaid tagatise ühendusesiseseks kaubanduseks veistega ja teatavate liikmesriikide esitatud tõrjeprogrammide (2004/558/EÜ) heakskiitmist) kohaselt täidetud karantiinikohustusest. Sellega tõhustatakse karantiinimeetmete võtmist ning tagatakse kindlakstehtud veiste infektsioosse rinotrahheiidi (BHV1) nakkusvabadel aladel kõnealuse haiguse jätkuv puudumine. BHV1 on OIE nimekirjas loetletud haigus, mis tekitab põllumajanduses suuri kahjusid ning mida Baieri liidumaal visalt tõrjutakse.

Abisaajad on väikesed ja keskmise suurusega ettevõtjad määruse (EÜ) nr 1857/2006 tähenduses.

Abiga ei ole hõlmatud meetmed, mille kulud peab põllumajandusettevõtja ühenduse õiguse kohaselt ise kandma.

Määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõike 1 kohast abi ei anta põllumajandusettevõtjale otsemaksetena, vaid subsideeritud teenustena. Bayerische Tierseuchenkasse võtab enda kanda teenuste kulud, hüvitades need teenuste osutajatele. Abi koguosatähtsus ei ületa seejuures 100 %. Teenused on seotud lammaste katarraalse palaviku tõrjeks ettenähtud vaktsiini ostmise kuludega.

Määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 lõike 2 kohane abi on ette nähtud loomanakkuse BHV1 karantiinikohustuse tõttu saamatajäänud tulu hüvitamiseks. Ka sel juhul ei ületa abi koguosatähtsus 100 %.

Asjaomane sektor/asjaomased sektorid: Baieri liidumaa veise- ja lambakasvatajad (põllumajandusettevõtjad).

Abi andva ametiasutuse nimi ja aadress:

Bayerische Tierseuchenkasse
Anstalt des öffentlichen Rechts
Arabellastraße 29
81925 München
DEUTSCHLAND

E-post: info@btsk.de

Veebileht:

Seoses õigusliku alusega:

Loomahaiguste seadus:

<http://www.gesetze-im-internet.de/bundesrecht/viehseuchg/>

<http://www.gesetze-im-internet.de/bundesrecht/viehseuchg/gesamt.pdf>

Loomahaiguste seaduse rakendamisseadus:

<http://portal.versorgungskammer.de/portal/page/portal/btsk/btskr/tierseuchengesetz-vollzug-2010.pdf>

Bayerische Tierseuchenkasse tegevuse põhikiri:

<http://portal.versorgungskammer.de/portal/page/portal/btsk/btskr/1.1.2010-leistungssatzung.pdf>

Seoses abikavaga:

Bayerische Tierseuchenkasse tegevuse põhikirja (Leistungssatzung) muutmispõhikiri:

<http://portal.versorgungskammer.de/portal/page/portal/btsk/btskr/3.aenderungssatzungderleistungssatzung.pdf>

Muu teave: —

Abi nr: SA.32094 (2010/XA)

Liikmesriik: Saksamaa Liitvabariik

Piirkond: Mecklenburg-Vorpommern

Abikava nimetus või üksiktoetust saava äriühingu nimi:
Gewährung von Beihilfen auf der Grundlage der Beihilfesatzung der Tierseuchenkasse von Mecklenburg-Vorpommern sowie finanzielle Unterstützung der Tierseuchenkasse durch das Land daran.

Õiguslik alus:

Tierseuchengesetz in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Juni 2004 (BGBl. I S. 1260, 3588), zuletzt geändert durch Artikel 1 § 5 Abs. 3 des Gesetzes vom 13. Dezember 2007 (BGBl. I S. 2930)

§ 12 i.V.m. § 16 des Ausführungsgesetzes des Landes Mecklenburg-Vorpommern zum Tierseuchengesetz vom 6. Januar 1993 (GVOBl. M-V S. 3), zuletzt geändert durch das Gesetz vom 27. Mai 2008 (GVOBl. M-V S. 142)

§ 2 der Hauptsatzung der Tierseuchenkasse von Mecklenburg-Vorpommern vom 11. März 2005 (AmtsBl. M-V S. 527)

Satzung der Tierseuchenkasse von Mecklenburg-Vorpommern über die Gewährung von Beihilfen für das Jahr 2011

Abikavaga ettenähtud aastased kulud või ettevõtjale antava üksikabi üldsumma:

Toetused kokku:	2 025 200 eurot aastas
sellest Tierseuchenkasse osa:	1 225 200 eurot aastas
sellest liidumaa osa:	800 000 eurot aastas

Abi suurim osatähtsus: Kuni 100 % tekkinud kuludest.

Rakendamise kuupäev: 1. jaanuarist 2011 kuni 31. detsembrini 2011.

Abikava või üksiktoetuse kestus:

1. jaanuarist 2011 kuni 31. detsembrini 2011.

Pärast juhtumit põhjendava nõude saabumist tuleb taotlus esitada Tierseuchenkassele 90 päeva jooksul, v.a juhtudel, kui muudes õigusaktides on sätestatud teisiti.

Abi eesmärk:

Liidumaa, Saksamaa Liitvabariigi ja Euroopa Ühenduse kehtivate tõrje-, järelevalve ja tervendusstrateegiate raames antav määruse (EÜ) nr 1857/2006 artikli 10 kohane abi loomahaiguste tõrjeks ja järelevalveks.

Eelkõige antakse abi:

- toetusena selliste kulude hüvitamiseks, mis on tekkinud loomahaiguste ja muude epideemialaadsete loomahaiguste või zoonooside ennetamiseks ja tõrjeks ametiasutuste poolt ette nähtud meetmete võtmiseks;
- toetusena selliste kulude hüvitamiseks, mis on tekkinud riiklikult toetatud ja vabatahtlikult võetud tõrjemeetmete raames;
- toetusena selliste kulude hüvitamiseks, mis on seotud loomaterviseteenuste osutamise ja Tierseuchenkasse tegevusega; ning
- hüvitisena loomade selliste kaotuste eest, mis on tingitud loomahaigustest või epideemialaadsetest loomahaigustest, kusjuures kõnealune hüvitis ei tohi ületada loomade turuväärtust.

Asjaomane sektor/asjaomased sektorid: Kõik hobuse-, veise-, sea-, lamba-, kitse- ja kodulinnukasvandused.

Abi andva ametiasutuse nimi ja aadress:

Tierseuchenkasse von Mecklenburg-Vorpommern
Anstalt des öffentlichen Rechts
Behördenzentrum Block C
Neustrelitzer Str. 120
17033 Neubrandenburg
DEUTSCHLAND

Veebileht:

<http://www.tskmv.de>

Muu teave: b.dittmann@tskmv.de

Abi nr: SA. 32101 (2010/XA)

Liikmesriik: Taani

Piirkond: —

Abikava nimetus või üksiktoetust saava äriühingu nimi:
Vækstkaution

Õiguslik alus: Lovbekendtgørelse nr. 549 af den 1. juli 2002 (med ændringer), bekendtgørelse nr. 1013 af den 17. august 2007, ændringsbekendtgørelse nr. 237 af den 17. marts 2010, samt Finansudvalgets bevilling.

Abikavaga ettenähtud aastased kulud või ettevõtjale antava üksikabi üldsumma: Abi antakse garantiidena. Abikavaga ettenähtud suurimad kulud on 300 miljonit Taani krooni. Abikava on seotud primaarsektorite ja kõigi muude tööstusharudega ning kulud hõlmavad kogu abikava kulusid. Garantiidega kaetakse kuni 75 % iga ettevõtja laenusummast kuni 10 miljoni Taani krooni ulatuses. Garantiikava toetusekvivalendi arvutamise meetodist teavitati Euroopa Komisjoni ja viimane kiitis selle heaks abikava SA.31856 (N 531/10) raames.

Abi suurim osatähtsus:

Abi keskmine osatähtsus: 15,23 % garantiist.

Abi suurim osatähtsus: 19,02 % garantiist.

Rakendamise kuupäev: Järgmisel päeval pärast seda, kui Euroopa Komisjon on avaldanud käesoleva kokkuvõtte Internetis.

Abikava või üksiktoetuse kestus: Kuni 31. detsembrini 2011.

Abi eesmärk: Artikkel 4.

Asjaomane sektor/asjaomased sektorid: Põllumajandus, aiandus, puuviljakasvatus; tootmise laadi suhtes erilisi piiranguid ei ole.

Abi andva ametiasutuse nimi ja aadress:

Vækstfonden
Strandvejen 104 A
2900 Hellerup
DANMARK

Veebileht:

<http://www.vf.dk/OmVaekstfonden/~media/Files/Bekendtgørelsen%20%20Retsinformation.ashx>

<http://www.vf.dk/OmVaekstfonden/~media/Files/underskrevne%20bekendtgørelse.ashx>

<http://www.vf.dk/OmVaekstfonden/~media/Files/Lov%20nr%20549%20af%20den%20%20juli%202002%20%20m%20som%20ændret%20%20tom%202009.ashx>

<http://vf.dk/OmVaekstfonden/~media/Files/7%20Vaekstkaution/Akt%2063%202010.ashx>

Muu teave: —

V

(Teated)

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

EUROOPA KOMISJON

Elteatis koondumise kohta

(Juhtum COMP/M.6159 – Warburg Pincus/Vestar/Triton Container International)

Võimalik lihtsustatud korras menetlemine

(EMPs kohaldatav tekst)

(2011/C 88/16)

1. 14. märtsil 2011 sai komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004⁽¹⁾ artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta, mille raames ettevõtjad Warburg Pincus LLC („Warburg Pincus”, Ameerika Ühendriigid) ja Vestar Capital Partners („Vestar”, Ameerika Ühendriigid) omandavad ühiskontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses ettevõtja Triton Container International Limited („Triton”, Bermuda) üle aktsiate või osade ostu teel.

2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:

- Warburg Pincus on börsivälisesse ettevõttesse investeeriv ettevõtte, mille peakorter asub Ameerika Ühendriikides. Tema portfelli kuuluvad ettevõtjad tegutsevad erinevates valdkondades;
- Vestar on börsivälisesse ettevõttesse investeeriv ettevõtte, mille peakorter asub Ameerika Ühendriikides. Tema portfelli kuuluvad ettevõtjad tegutsevad erinevates valdkondades;
- Triton on rahvusvaheline merekonteinereid rentiv ettevõtte, kelle peakorter asub Bermudal ning peamised kontorid tegutsevad Londonis ja San Franciscos. Ettevõtja tegeleb üleilmselt merekonteinerite rentimisega meretranspordiettevõtjatele.

3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda EÜ ühinemismääruse reguleerimisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud. Vastavalt komisjoni teatisele lihtsustatud korra kohta teatavate ettevõtjate koondumiste käsitlemiseks kooskõlas EÜ ühinemismäärusega⁽²⁾ tuleks märkida, et käesolevat juhtumit on võimalik käsitleda teatise ettenähtud korra kohaselt.

4. Komisjon kutsub asjast huvitatud kolmandaid isikuid esitama komisjonile oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

⁽¹⁾ ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („EÜ ühinemismäärus”).

⁽²⁾ ELT C 56, 5.3.2005, lk 32 („lihtsustatud korda käsitlev teatis”).

Komisjon peab märkused kätte saama hiljemalt kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkusi võib saata komisjonile faksi (+32 22964301), elektronposti (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) või postiga järgmisel aadressil (lisada viitenumber COMP/M.6159 – Warburg Pincus/Vestar/Triton Container International):

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Elteatis koondumise kohta
(Juhtum COMP/M.6161 – Clariant/Süd-Chemie)
Võimalik lihtsustatud korras menetlemine
(EMPs kohaldatav tekst)
(2011/C 88/17)

1. 10. märtsil 2011 sai komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 ⁽¹⁾ artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta, mille raames ettevõtja Clariant AG (Šveits) ja kontserni Clariant AG kuuluv Clariant Verwaltungsgesellschaft mbH (Saksamaa) omandavad täieliku kontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b tähenduses ettevõtja Süd-Chemie AG (Saksamaa) üle aktsiate või osade ostu teel.
2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:
 - Clariant AG: erikemikaalide tootmine ja turustamine;
 - Süd-Chemie AG: erikemikaalide tootmine ja turustamine adsorbentide ja katalüsaatorite valdkonnas.
3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda EÜ ühinemismääruse reguleerimisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud. Vastavalt komisjoni teatisele lihtsustatud korra kohta teatavate ettevõtjate koondumiste käsitlemiseks kooskõlas EÜ ühinemismäärusega ⁽²⁾ tuleks märkida, et käesolevat juhtumit on võimalik käsitleda teatise ettenähtud korra kohaselt.
4. Komisjon kutsub asjast huvitatud kolmandaid isikuid esitama komisjonile oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama hiljemalt kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkusi võib saata komisjonile faksi (+32 22964301), elektronposti (COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu) või postiga järgmisel aadressil (lisada viitenumber COMP/M.6161 – Clariant/Süd-Chemie):

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („EÜ ühinemismäärus“).

⁽²⁾ ELT C 56, 5.3.2005, lk 32 („lihtsustatud korda käsitlev teatis“).

2011/C 88/17

Eelteatis koondumise kohta (Juhtum COMP/M.6161 – Clariant/Süd-Chemie) – Võimalik lihtsustatud korras menetlemine ⁽¹⁾ 35



⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

Tellimishinnad aastal 2011 (ilma käibemaksuta, sisaldavad tavalise saatmise kulusid)

<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria väljaanne ainult paberandjal	ELi 22 ametlikus keeles	1 100 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria paberandjal + DVD-l aastane väljaanne	ELi 22 ametlikus keeles	1 200 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L-seeria väljaanne ainult paberandjal	ELi 22 ametlikus keeles	770 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> L- ja C-seeria igakuiselt ja kumulatiivselt DVD-l	ELi 22 ametlikus keeles	400 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) kord nädalas DVD-l	mitmekeelne: ELi 23 ametlikus keeles	300 eurot aastas
<i>Euroopa Liidu Teataja</i> C-seeria – värbamiskonkursid	konkursside keeled	50 eurot aastas

Euroopa Liidu Teatajat saab tellida Euroopa Liidu 22 ametlikus keeles. Teataja on jaotatud L-seeriaks (õigusaktid) ja C-seeriaks (teave ja teatised).

Iga keeleversioon tuleb tellida eraldi.

Vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 920/2005, mis avaldati ELTs L 156 18. juunil 2005 ja milles sätestatakse, et Euroopa Liidu institutsioonid ei ole ajutiselt kohustatud koostama ja avaldama kõiki õigusakte iiri keeles, müüakse ELT iirikeelseid väljaandeid eraldi.

Euroopa Liidu Teataja lisa (S-seeria – avalikud hanked ja pakkumismenetlused) tellimus sisaldab kõiki 23 keeleversiooni ühel mitmekeelsel DVD-l.

Soovi korral saab koos *Euroopa Liidu Teataja* tellimusega mitmesuguseid *Euroopa Liidu Teataja* kaasandeid. Kaasannete ilmumisest teavitatakse tellijaid teadaande vahendusel, mis avaldatakse *Euroopa Liidu Teatajas*.

Müük ja tellimused

Erinevate tasuliste perioodikaväljaannete tellimusi, k.a *Euroopa Liidu Teataja* tellimust, saab vormistada meie edasimüüjate kaudu. Edasimüüjate nimekiri on kättesaadav järgmisel veebilehel:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_et.htm

EUR-Lexi (<http://eur-lex.europa.eu>) kaudu pakutakse otsest ja tasuta juurdepääsu Euroopa Liidu õigusaktidele. Nimetatud veebilehel saab tutvuda *Euroopa Liidu Teatajaga* ning ka lepingute, õigusaktide, kohtupraktika ja ettevalmistatavate õigusaktidega.

Lisateavet Euroopa Liidu kohta saab veebilehelt <http://europa.eu>

